

# Vulcano

HORM / Giulio Manzoni  
» catalog #04

Albino Torcia  
tavolino / side table  
vol. 01

Yume Black  
specchio / mirror  
vol. 03

Albino Family  
tavolino / side table  
vol. 01

# Vulcano

HORM / Giulio Manzoni

» catalog #04

Sistema di apertura  
Opening system  
Système d'ouverture  
Eröffnungssystem  
Sistema de apertura





# Vulcano

Giulio Manzoni


  
HORM


Cad models  
Catalogues  
Warranty terms  
Assembly instructions  
Product sheets  
Technical sheets


[www.horm.it](http://www.horm.it)

NEED HELP? Call us:  
+39 0434 1979 100

## MODALITÀ D'USO

- › divano
- › 2 letti singoli  
misura materasso  
cm 80 x 200 x 16H
- › letto matrimoniale  
misura materasso  
cm 160 x 200 x 16H

## CARATTERISTICHE

- › rivestimento sfoderabile in tessuto o ecopelle
- › piano ortopedico
- › materasso in schiuma ecologica

## VARIANTI

- › con contenitore
- › senza contenitore

## ACCESSORI OPZIONALI

- › cuscini, guanciali e rulli (p. 457)

## HOW TO USE IT

- › sofa
- › 2 single bed  
mattress size  
cm 80 x 200 x 16H
- › one double bed  
mattress size  
cm 160 x 200 x 16H

## FEATURES

- › removable cover in fabric or faux-leather
- › orthopaedic bed base
- › ecological foam mattress

## VARIANTS

- › with storage
- › without storage

## OPTIONAL ACCESSORIES

- › cushions, pillows and bolsters (p. 457)

## MODES D'UTILISATION

- › canapé
- › 2 lits simples  
mesure des matelas  
cm 80 x 200 x 16H
- › lit double  
mesure matelas  
cm 160 x 200 x 16H

## CARACTÉRISTIQUES

- › revêtement amovible en tissu ou similcuir
- › sommier en bois
- › matelas en mousse écologique

## VARIANTES

- › avec coffre
- › sans coffre

## ACCESSOIRES EN OPTION

- › coussins, oreillers et traversins (p. 457)

## VERWENDUNGSARTEN

- › Couch
- › 2 Einzelbetten  
Matratzengröße  
cm 80 x 200 x 16H
- › Doppelbett  
Matratzengröße  
cm 160 x 200 x 16H

## EIGENSCHAFTEN

- › abnehmbar Stoff- oder Kunstlederbezug
- › orthopädische Basis
- › ökologische Schaumstoffmatratze

## VARIANTEN

- › mit Beekasten
- › ohne Beekasten

## OPTIONALE ZUBEHÖRE

- › Kissen, Kopfkissen und Kissenrollen (s. 457)

## MODALIDADES DE USO

- › sofa
- › 2 camas individuales  
tamaño del colchón  
cm 80 x 200 x 16H
- › cama doble  
tamaño del colchón  
cm 160 x 200 x 16H

## CARACTERÍSTICAS

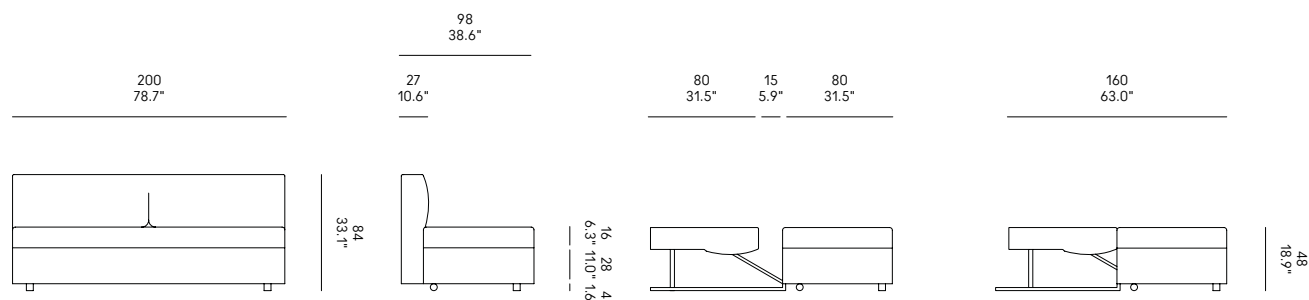
- › revestimiento amovible en tejido o ecopiel
- › somier ortopédico
- › colchón de espuma ecológica

## VARIANTES

- › con arcón
- › sin arcón

## ACCESORIOS OPCIONALES

- › cojines, almohadas y cojines cilíndricos (p. 457)



822 [Delivery terms: EX-FACTORY ITALY]

List Price / Manufacturer's Suggested Retail Price / Recommended Retail Price  
IVA esclusa / VAT and other Taxes excluded / Hors taxes / Ohne MwSt / IVA a parte

**PREZZO**

Il prezzo in tabella include:

- > struttura
- > rivestimento
- > materassi

**+++**

Per i prezzi di cuscini, rulli e guanciali, vedere pag. 813

**PRICE**

The price in the table includes::

- > structure
- > cover
- > mattresses

**+++**

For prices of cushions, rollers and pillows, see page 813

**PRIX**

Le prix indiqué dans le tableau comprend :

- > structure
- > revêtement
- > matelas

**+++**

Pour les prix des coussins, traversins et oreillers, voir page 813

**PREISE**

Der Preis in der Tabelle beinhaltet:

- > Struktur
- > Bezug
- > Matratzen

**+++**

Die Preise für Kissen, Rollen und Kopfkissen finden Sie auf Seite 813

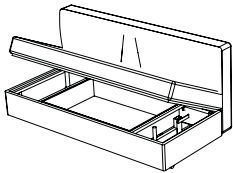
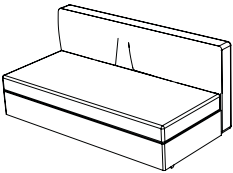
**PRECIO**

El precio de la tabla incluye:

- > estructura
- > revestimiento
- > colchones

**+++**

Para los precios de cojines, cojines cilindricos y almohadas, vea la página 813

	C.O.M. Client's Own Material	Ecopelle Faux leather Simili cuir Kunstleder Ecopiel	Tessuto Fabric Tissu Stoff Tejido				Metraggio Metreage Métrage Stoffbedarf Metraje  (roll H 140cm)
			Basic	Superior Cat. 1	Top Cat. 2	Exclusive Cat. 3	
 <p>VULCANO con contenitore with storage avec coffre mit Bettkasten con arcón</p>	0128	0129	0130	0131	0132	0133	<b>m 12,4</b>
 <p>VULCANO senza contenitore without storage sans coffre ohne Bettkasten sin arcón</p>	0134	0135	0136	0137	0138	0139	<b>m 12,4</b>

# Cuscini, guanciali, rulli / Cushions, pillows, bolsters



## CUSCINI, GUANCIALI E RULLI

[C1] e [C3] Imbottitura in fibra anallergica di poliestere

[C2] Imbottitura in piuma d'oca

## CUSHIONS, PILLOWS, BOLSTERS

[C1] and [C3] Padding in hypo-allergenic polyester fibre

[C2] Goose down filling

## COUSSINS, OREILLERS, TRAVERSINS

[C1] et [C3]

Rembourrage en fibre de polyester

hypoallergénique

[C2] Remplissage de duvet d'oie

## KISSEN, KOPFKISSEN, KISSENROLLEN

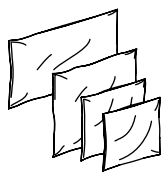
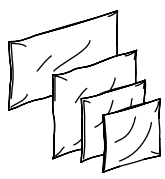
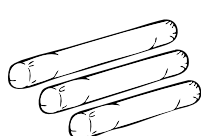
[C1] und [C3] Polsterung aus hypoallergener Polyesterfaser

[C2] Füllung Gänsedaune

## COJINES, ALMOHADAS, COJINES CILÍNDRICOS

[C1] y [C3] Relleno en fibra de poliéster hipoalergénica

[C2] Relleno de plumón de ganso

		C.O.M. Client's Own Material	Ecopelle Faux leather Simili cuir Kunstleder Ecopiel	Tessuto Fabric Tissu Stoff Tejido				Metraggio Metreage Métrage Stoffbedarf Metraje (roll H 140cm)
				Basic	Superior Cat. 1	Top Cat. 2	Exclusive Cat. 3	
 <b>C1</b>	cm 50 x 80 guanciaie / pillow	0000	0001	0002	0003	0004	0005	<b>m 1,5</b>
	cm 62 x 62	0006	0007	0008	0009	0010	0011	<b>m 0,9</b>
	cm 47 x 47	0012	0013	0014	0015	0016	0017	<b>m 0,8</b>
	cm 42 x 42	0018	0019	0020	0021	0022	0023	<b>m 0,7</b>
 <b>C2</b>	cm 50 x 80 guanciaie / pillow	0024	0025	0026	0027	0028	0029	<b>m 1,5</b>
	cm 62 x 62	0030	0031	0032	0033	0034	0035	<b>m 0,9</b>
	cm 47 x 47	0036	0037	0038	0039	0040	0041	<b>m 0,8</b>
	cm 42 x 42	0042	0043	0044	0045	0046	0047	<b>m 0,7</b>
 <b>C3</b>	cm 95 x Ø18	0048	0049	0050	0051	0052	0053	<b>m 0,8</b>
	cm 85 x Ø18	0054	0055	0056	0057	0058	0059	<b>m 0,8</b>
	cm 75 x Ø18	0060	0061	0062	0063	0064	0065	<b>m 0,8</b>